

En mertesc, ai 30 de ma, tëgn la doturia Grete Mahlkecht so ambulatore a San Martin davert danmische dales 8.00 ales 10.00 impede domisdé.

Por chi che n'á nia bele tut pert ala cumpedada linguistica online cina de forá y n'á nia anuzé la poscibilité da de jö la detlaraziun sön papier te Comun pro le relevadú nominé aposta, vëgnel ciamó pité dui termins por fá la detlaraziun:

- te Comun - salf dl consèi - en jöbia, 2 de ma dales 14.00 ales 18.00

- a Lungiarü, tl salf ex-posta – en vëndres, ai 3 de ma dales 14.00 ales 18.00

Al vëgn recordé che duc chi che á ai 30.09.2023 la residénza tla provinzia de Balsan y la zitadinanza taliana é obliá da dé jö la detlaraziun de portegnénza a un di trëi lingac: ladin, talian o todësch o de agregaziun a un de chisc lingac.

La cumpedada é la fondamënta por tröc aspec liá ala convivénza y por la sconanza dles mendranzes te Südtirol. Por i mituns sot a 18 agn pó i geniturs dé jö la detlaraziun.

PLOANIES SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

Invit ala preparaziun dl Bato en sabeda, ai 4 de ma, a Al Plan tl salf de calonia, dales 15.00 ales 17.00, cun n pü' de conferta y n pice renfrësch ala fin, arjigné ca dala Uniun dles Ères d'Al Plan. Prenotaziuns al numer 328 07 17 796.

La Uniun di Èi Val Badia "KMB" inviëia duc i èi y i jogn ala prozesciun cun linternes o ciandëres, che vignun dess se tó do, en lönesc, ai 13 de ma, che pëia ia dales 21.00 dal Vinzentinum cuntra Neustift (ca. n'ora), olach'al gnará dít na mëssa. Al passa na coriera aposta ia dala Burcia dales 19.20. Prëibel anuziesse pro Leo Crepaz 348 40 96 351 cina en domënia, ai 12 de ma.

Da sëgn inant él sö Oies mëssa dal mertesc ala jöbia dales 19.30 y dal vëndres ala domënia dales 16.00. Le lönesc n'él degöna mëssa.

SAN MARTIN

La Cooperativa Turistica San Martin/Al Plan organisëia le De dl Ambiënt tl Comun da San Martin en sabeda, ai 4 de ma. Duc i interessá da daidé romené sö nosc bel paisc da San Martin é inviá da gní por les 14.00 tl ciamp dal sport Pradel. Dedô él na griliada por duc chi che á daidé. I ves aspetun, gnide tröc!

LUNGIARÜ

Tl mëis de ma, che é dedichè a S. Maria, vëgnel tignì vigni vëndres dales 16.30 na funziun de ma por mituns y families.

La corona tla capela da Seres é de mertesc dales 19.30 y nia plü la domënia!

I Seniors y les Seniores da Lungiarü y San Martin/Antermëia é dër bel inviá ala jita de má, le mercui, ai 22 de ma: I jun a Maran y dailó a pe por l'Algunder Waalweg dala Töll a Dorf Tirol olach'i jun a marëna. Chi che ne s'la sint nia da fá le Waalweg pó ji cun le bus a Maran te cité o a Trauttmansdorff a ti ciaré al urt o al turiseum y/o al apartamënt dl'imperadëssa Sissi. Domisdé pón jí a ti ciaré al Ciastel Tirol o jí te paisc y spo junse cun le bus al santuar de Santa Maria a Riffian olach'al sará na picia funziun.

Le bus pëia ia dales 07.30 a Lungiarü y dales 07.45 a San Martin. Le iade vëgn paié dales Uniuns, le mangé y bëre se paia vignun/öna instës/sa. Prenotaziuns cina en domënia, ai 05 de ma, dales 17.00, pro Renate Tatz 342 32 79 406.

(Sc'al foss dër bur tëmp gnará la jita spostada ai 29 de ma.)



Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü

ploan siur Klaus Sottsas 344 15 54 055 - klsottsas@rolmail.net

redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

28.04. - 05.05.24 n. 22

unitepastoral.org

ultimo termo por comunicaziuns: jöbia, dales 20.00

5ª DOMÈNIA DE PASCA - B

Vangele do san Jan 15,1-8

Iö sun le dër lëgn da üa, y mi pere é le vignadù. Vigni rama che ne porta nia früt te mè, tàiel ia y vigni rama che porta früt, purifichëiel por ch'ara portes deplü. Os sëis bele purificà cun la parora ch'i ves à dit. Romagnede te mè, spo romagni iö te os. Sciöche la rama da üa ne sciafia nia da portè früt da d'ëra instëssa, mo mâ sc'ara romagn pro le lëgn, insciö ne sciafiëise gnanca os da portè früt, sc'i ne romagnëise nia te mè. Iö sun le lëgn da üa, os sëis les rames. Chël che romagn te mè y te chël che iö romagni, chël porta tröp früt; cíodiche despartis da mè, ne sciafiëise da fá nia. Chël che ne romagn nia te mè, vëgn sciurè demez sciöche la rama da üa y sëcia. ...Sce os romagnëis te mè y sce mies parores romagn te os, spo periede do döt cí ch'i orëis: i le ciafarëis.



Cun le discurs de comié pro l'Ultima Cëna ó Gejú arjigné ca i discepui al tëmp olach'al al ne sará nia plü presënt danter èi tla forma sciöch'al é cina sëgn. L'ejëmpl dl lëgn da öa nes mostra sciöche Gejú romagn pro nos y sciöche nos romagnun pro d'ël y te él.

Chësc ne sozed nia da su. Al é na prozedöra che ghira ince nosta colauraziun. Le travert é chël che le lëgn portes früc, porchël ól ester: purificaziun, sté lapró ince sc'al é datrai ri, resté daverc, chirí aiüt y l'azeté. Ci che nes vëgn dër metü a cör é la parora "romagne" y lapró l'impormetüda de Gejú che ël romagn te nos y danter nos, sc'i se lasciun ite da surantó ci che é debojëgn y da fá impará.

Ester discepui o discepoles ó te chësc caje dí: ne lascé nia do da diventé discepui o discepoles.

Cristians é dagnora porsones sön tru da diventé cristianes. Te Deum

EDEMA - B	SAN MARTIN	LUNGIARÜ	D'ATRES INFORMAZIUNS
28.04.24 5ª DOMÈNIA DE PASCA-B	9.30 Corona 10.00 Gran Mëssa por la Comunité por les püres Animes +++ Frida, Pire, fr. Martin y fr. Felix Ploner ++ sr. Maria Dolores y siur Vito Rubatscher +++ Sepl, Sabina y Milio Flöss	7.50 Corona 8.15 Gran Mëssa por la Comunité en onú de S. Florian cun y por i Stödafüch Benedisciun di auti y dles mascins por fam. Franz Schanung aniv. + Davide Daporta dl ann + Rita Zingerle y + Herta Clara	L'Istitut Ladin inviëia ala presentaziun dl liber "la lêtra por le re" de Tonke Dragt, traslaté tl ladin dla Val Badia da Maria Margareth Pedevilla en sabeda, ai 04.05.2024, dales 16.00, tla Gran Ciasa a La Pli.
Lönesc 29.04.24 <i>Catarina da Siena</i>			La Musiga da San Martin de Tor inviëia duc i amanc y apasioná dla musiga al concert d'aisciöda sot ala direziun de Katrin Zingerle en domènia ai 5 de ma dales 20.00 tl gran salf a San Martin.
30.04.24 <i>Oswald, Rosamunda</i> Dedolönesc	8.00 Mëssa a d'intenziun / + Ida Flöss	19.30 Corona tla capela da Seres	Baratada de ciüfs, pelzes y soménzes en dedolönesc, ai 7 de ma, dales 20.00 tl salf di stödafüch a San Martin.
Mercui 01.05.24 <i>S. Ojöp laurant</i>	20.00 Corona de ma sö Frëina		Rosa dai Ciöf cuntará "co abelí nüsc sorasc" cun consëis pratics sura le mantignimënt di ciüfs da sorá, sortimënt y tan d'ater. Dedô baratada de ciüfs, pelzes y soménzes.
Jöbia 02.05.24 <i>Atanase</i>	19.30 Corona de ma a Bioch		Les Patrones de Badia, la Biblioteca Sas dla Crusc y le Consëi de Formaziun inviëia ala presentaziun dl liber "Bäuerliche Kapellen in Südtirol" cun l'auturia Margot Schwienbacher y la surastanta dles Patrones de Südtirol Antonia Egger, en jöbia, ai 9 de ma, dales 20.00 tla Biblioteca a La Ila.
03.05.24 <i>Filip y Iaco apostui</i> Pröm vëndres	18.30 Adoraziun chîta 19.00 Adoraziun deboriada	7.00 Adoraziun 7.30 Mëssa vis y def. fam. Albert Dapoz + Gottfried Dapoz / + Marino Clara + + de Nazio y Loise 16.30 Funziun de ma por mituns y families 19.30 Corona de ma fora dala Grotta	Le Consëi de Formaziun dl Comun de Corvara mët a jí en sabeda, 11 de ma, dales 19.30 tl salf dles manifestaziuns a Corvara na cëna cun n teater criminal che sará da odëi tratan cëna sön paladina, olache le publich é invië da stomé che che é l'assassin dla storia. La rejia é de Erika Castlunger. Por info y prenotaziuns pro Sonia 349 15 88 485.
04.05.24 Sabeda <i>Florian, Guido, Valeria</i>	18.30 Mëssa prefestia de rengr. por na familia de rengr. por fam. de Christian Bacher + Tone Tolpeit, dl ann + Pio Baldissera dal KVV		Le Sorvisc ai Jogn mët a jí n curs da imparé da fá sushi en vëndres, ai 31 de ma, dales 16.00 ales 19.00, tl Zënter Jonëza y Cultura Saj.un a La Ila cun le cogo Simone Cantafio. Se scrí ite pó duc da 16 agn insö 371 56 88 564 o por e-mail a samuel@jogn.org . Le prisc d'iscriziun é de 15 € porom.
05.05.24 6ª DOMÈNIA DE PASCA-B	8.15 Gran Mëssa por la Comunité en onú de San Florian dedô Prozesciun a Picolin + Giovanni Pescoller + Sepl Trebo, Pension Tor + + Pire y Celestina Unterweger 19.30 Corona de ma sö Ju	7.50 Corona 8.15 Liturgia dla Parora de Dî	
Döt le bun a chi che complësc i agn de ma a Lungiarü Giovanni Chiusura che nen complësc 80 ai 3 a San Martin Emma Costabiei che nen complësc 87 al 1 Nina Rubatscher Tolpeit che nen complësc 94 al 1		a San Martin Zita Prada Planatscher che nen complësc 89 ai 5 Clara Tavella Videsott che nen complësc 82 ai 9 Sefl Prousch che nen complësc 86 ai 23 Milia Comploi Rives che nen complësc 82 ai 24 Maria Thaler Sorà che nen complësc 81 ai 27 Paul Zingerle (Tor) che nen complësc 81 ai 31	

